



نشرة حقائق



الخصوصية والوصول إلى السجلات

تخضع خصوصية سجلات الطلاب للحماية من خلال كل من قانون الخصوصية والحقوق التعليمية للأسرة (FERPA) وقانون تعليم الأفراد ذوي الإعاقة (IDEA). كما تمنح القوانين أولياء الأمور الحق في الوصول إلى سجلات تعليم أبنائهم.

قانون تعليم الأفراد ذوي الإعاقة (IDEA)

قانون فيدرالي يتعلق بالتعليم الخاص الذي يتضمن حمايات للخصوصية.

قانون الخصوصية والحقوق التعليمية للأسرة (FERPA)

قانون فيدرالي يتعلق بالوصول إلى السجلات التعليمية لجميع الطلاب.

• في جميع الحالات الأخرى، يجب أن تحصل المدرسة على إذن كتابي منك (أو من طفلك إذا كان عمره 18 عامًا أو أكثر) لمشاركة أي معلومات عن سجل طفلك التعليمي.

ما الذي لا يمكن مشاركته؟

• لا يمكن للمدارس مشاركة أي معلومات شخصية يمكن أن تسمح لشخص ما بالاتصال بشخص آخر أو تحديد هويته أو تحديد مكانه. ومن الأمثلة على ذلك بطاقات التقارير، والنسخ طبق الأصل من السجلات، ومعلومات الأسرة، والجدول الزمنية للفصول، والسجلات التأديبية.

ما الذي يمكن مشاركته؟

- يفي غضون 45 يومًا من طلبك الاطلاع على السجلات، يجب على المدرسة أن تتيح لك مراجعة سجلات طفلك. ومع ذلك، لا يتعين على المدرسة تزويدك بنسخ للاحتفاظ بها. إذا قامت المدرسة بعمل نسخ، فاسأل عما إذا كانت هناك رسوم وما هو التكلفة التقريبية. اطلب تخفيض المبلغ إذا كانت الرسوم تمثل عبئًا ماليًا عليك. وإذا لم تتمكن من مراجعة سجلات طفلك شخصيًا، فإن المدرسة مسؤولة عن اتخاذ ترتيبات أخرى.
- يجوز لأي موظف في المدرسة مراجعة السجلات التعليمية إذا كانت مرتبطة باحتياجات تعليمية صحيحة.
- تقدم المدارس المعلومات إلى الوكالات المحلية والحكومية والفيدرالية بهدف التدقيق والإبلاغ.
- يجب مشاركة معلومات الاختبار (أو نقلها).
- يمكن للمدارس مشاركة معلومات معينة (على سبيل المثال، الاسم والعنوان وتاريخ ومكان الميلاد وتواريخ الحضور والمشاركة الرياضية والمكافآت والجوائز وآخر حضور بالمدرسة) دون إذن بعد إعلامك بأن المعلومات هي "معلومات الدليل". ومع ذلك، يمكنك إخبار المدرسة بأنك لا ترغب في مشاركة معلومات الدليل.

أبريل (نيسان) 2026



mde-ose@
michigan.gov



michigan.gov/
specialeducation-familymatters



1-888-320-8384
(خط معلومات مكتب التعليم الخاص)

MICHIGAN
Department of
Education



عندما يبلغ الطالب 18 عامًا

- حقوقك في الوصول إلى السجلات التعليمية والسماح بالوصول إليها تنتقل إلى طفلك عندما يبلغ 18 عامًا، أو يلتحق ببرنامح تعليم ما بعد المرحلة الثانوية.
- إذا كان طفلك قد وقع على إذن بالكشف عن المعلومات، فيظل بإمكانك الوصول إلى سجلات طفلك التعليمية.
- قد تواصل المدارس تزويدك بالمعلومات إذا ادعت "أنك تعول طفلك" في نموذج ضريبة الدخل الأكثر حداثة. (سيكون لدى طفلك القدرة على التنازل عن هذا الخيار.)
- يمكن للمدارس مشاركة المعلومات معك فيما يتعلق بحالة صحية أو حالة طوارئ.
- إذا كان عمر طفلك أقل من 21 عامًا، فيمكن للمدارس أن تشارك المعلومات معك بشأن المسائل القانونية المتعلقة بالكحول أو المواد الخاضعة للمراقبة.
- قد يقوم موظفو المدرسة بتبادل المعلومات معك بناءً على المعرفة الذاتية للشخص أو الملاحظة الخاصة بطفلك.

الخصوصية والوصول إلى السجلات في بيئة مدرسة خاصة

تنطبق قوانين FERPA و IDEA على الوكالات التعليمية التي تتلقى تمويلًا فيدراليًا، وبالتالي لا تنطبق بشكل عام على المدارس الخاصة. ومع ذلك، لا تزال خصوصية طفلك محمية إذا كانت المدرسة العامة تضع طفلك في مدرسة خاصة من أجل تقديم الخدمات. إذا اخترت بنفسك أن تسجل طفلك في مدرسة خاصة، لكن ما زال طفلك يتلقى خدمات التعليم الخاص من المنطقة التعليمية العامة، فإن جميع المعلومات المتعلقة بتلك الخدمات تظل محمية بموجب قوانين FERPA و IDEA.

الموارد

- مركز معلومات أولياء الأمور والموارد (CPIR):
[السرية والوصول إلى سجلات الطلاب](#)

- التعليم الأمريكية (U.S. Department of Education)

« [قانون تعليم الأفراد ذوي الإعاقة \(IDEA\):](#)
القسم 300.613 - حقوق الوصول

« [دليل أولياء الأمور إلى قانون FERPA:](#)
الحقوق المتعلقة بسجلات الأطفال التعليمية

« [مقارنة بين قانوني IDEA و FERPA](#)


Michigan Alliance for Families
information, support, and education

[تحالف ميشيغان للأسر:](#)
[الخصوصية والوصول](#)